

# BIO|OKO

DIGITAL LOVE

# WWW.BIOOKO.NET

# 06|2011

**01** | STŘEDA  
PROBÍHÁ DIGITALIZACE,  
KINO JE ZAVŘENO

**02** | ČTVRTEK  
PROBÍHÁ DIGITALIZACE,  
KINO JE ZAVŘENO

**03** | PÁTEK  
PROBÍHÁ DIGITALIZACE,  
KINO JE ZAVŘENO

**04** | SOBOTA  
PROBÍHÁ DIGITALIZACE,  
KINO JE ZAVŘENO

**05** | NEDĚLE  
PROBÍHÁ DIGITALIZACE,  
KINO JE ZAVŘENO

**06** | PONDĚLÍ  
PROBÍHÁ DIGITALIZACE,  
KINO JE ZAVŘENO

**PREMIÉRA** { **07** | ÚTERÝ  
18.00 ZDROJOVÝ KÓD  
20.30 PO DLOUHÉ NOCI DEN PREMIÉRA

**08** | STŘEDA  
18.00 NEVINNOST  
20.30 OPRAVDOVÁ KURÁŽ

**FILMJUKERBOX** { **09** | ČTVRTEK  
10.00 NICKYHO RODINA SENIŘI  
18.00 ÚTĚK ZE SIBIŘE  
20.45 CRASH WWW.FILMJUKERBOX.CZ

**BIO | HAZARD** { **10** | PÁTEK  
18.00 127 HODIN  
20.00 MELANCHOLIA  
22.45 SUCKER PUNCH BIO | HAZARD

**11** | SOBOTA  
18.00 ČERNÁ LABUŤ  
20.30 KRÁLOVA ŘEČ

**BIO | UCHO** { **12** | NEDĚLE  
18.00 KAVÁRNA NAD PRAHOU BIO | UCHO  
20.30 MELANCHOLIA

**13** | PONDĚLÍ  
18.00 MGR. RADOVAN KALUŽA  
20.30 ZDROJOVÝ KÓD

**14** | ÚTERÝ  
10.00 VICKY CRISTINA BARCELONA BABY BIO  
18.00 ODCHÁZENÍ  
20.30 BANKSY: EXIT THROUGH THE GIFTSHOP FK

**OKO NASLEPO** { **15** | STŘEDA  
18.00 VĚRNÁ KOPIE  
20.30 OKO NASLEPO

**16** | ČTVRTEK  
10.00 PO DLOUHÉ NOCI DEN SENIŘI  
18.00 KRÁLOVA ŘEČ  
20.30 VICKY CRISTINA BARCELONA LAST CALL

**17** | PÁTEK  
18.00 ODNIKUD NĚKAM  
20.30 MELANCHOLIA

**18** | SOBOTA  
18.00 OPRAVDOVÁ KURÁŽ  
20.30 ÚTĚK ZE SIBIŘE

**19** | NEDĚLE  
18.00 TANTRA  
20.30 KRÁLOVA ŘEČ

**DIGITAL PARTY** { **20** | PONDĚLÍ  
18.00 NEVINNOST  
20.30 LIDICE ZAHÁJENÍ DIGITÁLNÍ ÉRY – VSTUP ZDARMA

**PRAŽSKÉ QUADRIENNALE** { **21** | ÚTERÝ  
10.00 VODA PRO SLONY BABY BIO  
18.00 BANKSY: EXIT THROUGH THE GIFTSHOP FK  
20.30 DARJEELING S RUČENÍM OMEZENÝM PRAŽSKÉ QUADRIENNALE

**22** | STŘEDA  
17.45 ÚTĚK ZE SIBIŘE  
20.30 SYNECDOCHE, NEW YORK PRAŽSKÉ QUADRIENNALE

**PRESS START** { **23** | ČTVRTEK  
10.00 ÚTĚK ZE SIBIŘE SENIŘI  
18.00 MELANCHOLIA  
20.45 ADVENTURE NIGHT PRESS START VOL. 1

**24** | PÁTEK  
18.00 ODCHÁZENÍ  
20.30 LIDICE

**25** | SOBOTA  
18.00 ZBYTEČNÁ KRUTOST  
20.30 MELANCHOLIA

**26** | NEDĚLE  
18.00 ZVUK HLUKU  
20.30 LIDICE

**27** | PONDĚLÍ  
18.00 OPRAVDOVÁ KURÁŽ  
20.30 MELANCHOLIA

**28** | ÚTERÝ  
10.00 LIDICE BABY BIO  
18.00 ODNIKUD NĚKAM  
20.30 ZVUK HLUKU

**ISHORTS** { **29** | STŘEDA  
18.00 BANKSY: EXIT THROUGH THE GIFTSHOP FK  
20.00 KIDZ WWW.ISHORTS.EU

**30** | ČTVRTEK  
10.00 MELANCHOLIA SENIŘI  
18.00 LIDICE  
20.30 MELANCHOLIA

**BABY BIO**  
14. ÚT 10.00 VICKY CRISTINA BARCELONA  
21. ÚT 10.00 VODA PRO SLONY  
28. ÚT 10.00 LIDICE

**FILMY PRO SENIORY**  
9. ČT 10.00 NICKYHO RODINA  
16. ČT 10.00 PO DLOUHÉ NOCI DEN  
23. ČT 10.00 ÚTĚK ZE SIBIŘE  
30. ČT 10.00 MELANCHOLIA

**BIO|OKO**  
Františka Křížka 15, Praha 7, tel.: +420 233 382 606  
Pokladna otevřena denně 17.00 – 21.00.  
Bar otevřen denně Po – Pá 10.00 – 1.00 a So – Ne 14.00 – 1.00.  
Rezervace vstupenek na [www.biooko.net](http://www.biooko.net) a každý všední den Po – Pá 10.00 – 17.00  
na čísle +420 608 33 00 88.

[WWW.BIOOKO.NET](http://WWW.BIOOKO.NET)

**BIO|OKO**

## OKO TUNING

Avizovaná digitalizace probíhá začátkem tohoto měsíce (1. – 6. 6.), využijte těchto volných dnů k vycházkám přírodou a těšte se na digitalizační večírek 20. června. Párty proběhne po projekci snímku Lidice, vstup na film je zdarma - všichni jsou srdečně vítáni oslavit s námi novou digitální éru. Další novinku ocení především milovníci dobrého pěnívého moku - Oko bar během června změní dodavatele a čepovat se bude pivo od malých soukromých pivovarů.

Bio OKO se zapojuje dvěma projekcemi do progresivního festivalu scénografie a divadelního prostoru Pražské Quadriennale, jehož hlavní stan se rozbije v nedalekém veletržním paláci. Divadelní režisér a hypochondr Canden vytvoří "životní" divadelní dílo a bláznivá cesta bratrů Whitmanových bude to pravé!

Poslední novinka se týká vašich psích miláčků, kteří jsou samozřejmě stále vítáni, vyžadujeme však módní doplněk v podobě krásného vodítka.

## FILMJUKEBOX | ČTVRTEK 9. 6. OD 20.45

Filmjukebox, pravidelný večer Bia Oko, kdy nevybíráme film my, ale vy – diváci. Zvolte si, který film chcete na plátně kina vidět. Stačí hlasovat na [www.filmjukebox.cz](http://www.filmjukebox.cz). Pokud nenaleznete mezi filmy ten, na který máte chuť, nominujte svůj vlastní. Zapojte se! Hlasujte! Bavte se tak, jak sami uznáte za vhodné! Výběr snímku Crash (1996) s řadou bouraček a sexuálních vyvrcholení je opravdu labužnický – více ve filmové abecedě.

## BIO | HAZARD | 10. 6. OD 22.45

Toto datum si nedávejte do kalendáře a v žádném případě do kina nechoďte! Váš vkus filmového znalce by totiž mohl puknout pod náporom temnoty, hnusu, dábselských postav a tentokrát i neuvěřitelné kombinace kýče, fantazijních světů a spoje oděných lolítek v dynamickém nářezu Sucker Punch (USA 2011). Více ve filmové abecedě.

## 127 HODIN

127 HOURS | DANNY BOYLE | USA, VB 2010 | 94 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Aron Ralston si nevázaně užívá v kaňonech národního parku v Utahu, řádí na kole, prohledává průrvy, až najednou v jedné z nich skončí s rukou zavalenou těžkým balvanem. V průběhu dlouhých pěti dnů bojuje o vlastní přežití, až je okolnostmi donucen zvolit tu nejtěžší cestu k úniku.

## BANKSY: EXIT THROUGH THE GIFTSHOP **FK**

Banksy | USA, VB 2010 | 87 min | anglicko-francouzská verze | české titulky  
Podvrtný dokument sleduje Francouze Thierryho Guetta, který se pokusí s kamerou zmapovat dynamické odvětví street artu, jehož neoficiálním králem je právě Banksy. Thierryho touha se s ním setkat stále roste, až se nakonec rozhodne přiložit ruku k dílu a pod pseudonymem Mr. Brain Wash udělat „díru“ do světa umění.

## CRASH

DAVID CRONENBERG | KAN, FRA, VB 1996 | 100 MIN | ANGLICKO-ŠVÉDSKÁ VERZE | SIMULTÁNNÍ PŘEKLAD

Filmová adaptace románu J. G. Ballarda se zaměřuje na fenomén fyzické fascinace stroji a jejich destrukci. Zároveň se soustředí na důsledky takového okouzlení a na to jaký vliv má na emoce postav a jejich vztahy, když mohou sexuálního vyvrcholení dosáhnout pouze při spektakulárních bouračkách.

## ČERNÁ LABUŤ

BLACK SWAN | DARREN ARONOFSKY | USA 2010 | 110 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Mladá talentovaná baletka Nina dostane příležitost tančit bílou i černou labuť v Labutím jezeře. Světlá poloha role není pro Ninu žádným problémem, nedokáže v sobě ale vybudit smysluplnost černého protipólu, zatímco se v souboru objevuje ne tak talentovaná, ale mnohem vášnivější a impulzivnější Lily...

## DARJEELING S RUČENÍM OMEZENÝM

THE DARJEELING LIMITED | WES ANDERSON | USA 2007 | 91 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Výprava tří bratrů Whitmanových – Jacka, Petera a Francise – do Indie se zpočátku zdá být docela normální. To byste ale nesměli být ve filmu Wese Andersona! Vlak s názvem Darjeeling Limited je totiž veze na dobrodružnou cestu s překvapivým koncem.

## KRÁLOVA ŘEČ

THE KINGS SPEECH | TOM HOPPER | VB, AUS, USA 2010 | 118 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Bertie (Colin Firth) je po smrti otce, anglického krále Jiřího V. (Michael Gambon) a abdikaci krále Eduarda VIII. (Guy Pearce) nečekaně korunován králem Jiřím VI. Celý život však trpí vadou řeči. Anglie je před počátkem 2. světové války a země potřebuje silného vůdce. Manželka Alžběta proto svému muži domluví sezení s excentrickým logopedem Lionelem Loguem. Oscarové historické drama režiséra Toma Hoppera.

## LIDICE

PETR NIKOLAEV | ČR, POL 2011 | 126 MIN | ČESKÁ VERZE

Píše se rok 1942. Německá propaganda úzkostlivě tají genocidu páchanou na civilním obyvatelstvu. Po atentátu na druhého muže Třetí říše Reinharda Heydricha však udělá výjimku. Vypálení malé české vesnice s názvem Lidice odhalí tvrdou realitu nacistického plánu. Záminkou k tvrdé akci je však jeden jediný milostný dopis.

## MELANCHOLIA

LARS VON TRIER | DÁN 2011 | 130 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Nejnovější snímek filmového „enfant terrible“ vypráví příběh dvou sester, z nichž mladší se právě vdává na honosném venkovském sídle. Bujaré veselí a sváteční náladu ale zkazí hrozba srážky Země s neznámou rudou planetou, která se náhle objevila za Sluncem.

## MGR. RADOVAN KALUŽA

ADAM SEDLÁK | ČR 2011 | ČESKÁ VERZE

Dokumentární snímek studentů FAMO a SVOŠF se zaměřuje na internetový fenomén, blogera a zakladatele firmy Banan.cz Radovana Kalužu. Tvrdí o sobě, že má IQ 160. Sám sebe nazývá intelektuálem, ostatní pak závistivými sockami. Zcela vážně se považuje za geniálního. Jaký je ale ve skutečnosti?

## NICKYHO RODINA

MATĚJ MINÁČ | ČR, SR 2011 | 96 MIN | ČESKÁ VERZE

V roce 2002 natočil Matěj Mináč dokumentární film Síla lidskosti, v němž světu odhalil zásluhy Nicolase Wintona při záchraně 669 českých a slovenských dětí těsně před začátkem druhého světové války. K tématu se režisér vrací dokumentem s vloženými hranými sekvencemi, jež přináší dosud nezveřejněná fakta, svědectví a osudy nově objevených „Wintonových dětí“.

## ODCHÁZENÍ

VÁCLAV HAVEL | ČR 2011 | 97 MIN | ČESKÁ VERZE

Filmová adaptace poslední hry prezidenta a dramatika Václava Havla představuje autora také v unikátní pozici filmového režiséra. Dr. Rieger se loučí s pozicí kancléře a stěhuje se z vládní vily. Nedůstojně oddělování „eráru“ od soukromého je ale doprovázeno rozkladem „jeho“ dvora, který tak málo znal.

## ODNIKUD NĚKAM

SOMEWHERE | SOFIA COPPOLA | USA 2010 | 98 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Slavný herec Johnny bydlí v proslulém hollywoodském hotelu Chateau Marmont a „užívá“ si života – přesto se cítí naprosto prázdně. Smysl každodenním radovánkám dodá až jeho jedenáctiletá dcera Cleo, jež k němu přijede na návštěvu. Snímek získal Zlatého lva za nejlepší film na MFF v Benátkách.

## OPRAVDOVÁ KURÁŽ

TRUE GRIT | ETHAN COEN, JOEL COEN | USA 2010 | 110 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Otce Mattie Rossové zabil psanec Tom Chaney, který následně prchnul do indiánských teritorií. Mattie je na svůj věk nezvykle vyspělá a pragmatická a tak má jasnou představu, jak spravedlnosti pomoci. Najme si Roostera Cogburna, legendární prodlouženou ruku zákona, jejíž štít ovšem povážlivě reziví pod hektolitry vypitého alkoholu.

## PO DLOUHÉ NOCI DEN

TOMÁŠ KUDRNA | ČR 2010 | 89 MIN | ČESKO-UKRAJINSKO-POLSKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Příběhy tří žen – Ukrajinky, Češky a Polky – jež byly v průběhu druhé světové války nuceně nasazeny v Německu, aby tam pracovaly a Německo tak mohlo zásobovat válečnou frontu. Válečná situace tak životy těchto žen natrvalo poznamenala.

## BIO | UCHO | NEDĚLE 12. 6. OD 18.00

Nejnovější cyklus zážitků, z nichž vypadlo vizuální a zůstává vyběroušené audio v podobě nahrávek literárních děl, at už namluvených jedním hlasem či plně dramatinizovaných. Prostor kina se mění k nepoznání instalací speciálních atmosférických lampiček, přičemž se bude obsluhovat i v sále! Večery jsou připraveny ve spolupráci s vydavatelstvem Tympanum a pátý je věnován románu Lenky Reinerové Kávárna nad Prahou.

## OKO NASLEPO | STŘEDA 15. 6. OD 20.30

Máte rádi překvapení? Věříte dramaturgům kina OKO, že vás dokáží příjemně překvapit? Navíc budete mít jistotu, že zaplatíte přesně takovou částku, jakou sami uznáte za vhodné. Předem totiž neplatíte nic. Po projekci pak dostanete možnost ocenit čerstvě nabytý zážitek částkou, kterou si sami určíte. A ještě jednu jistotu máte – pokud přijдете a zjistíte, že jste promítaný film už viděli, vykompenzujeme vám takovou ztrátu času jedním pivem zdarma. Jděte do toho?

## PRESS START VOL. 1 – ADVENTURE NIGHT

ČTVRTEK 23. 6. OD 20.45

Pojďte se ponořit do interaktivní zábavy pro filmového diváka v jednom z nejstarších herních žánrů - adventur! O jejich historii promluví novinář Petr Ticháček a zároveň budete svědky světové premiéry hry Botanicula z produkce českého studia Amanita Design. Součástí večera budou i nejnovější herní trailery z americké výstavy E3.

## ISHORTS KIDZ | STŘEDA 29. 6. OD 20.00

Hlavním tématem poslední projekce iShorts před letními prázdninami jsou děti a jejich problémy, se kterými se ze všech sil snaží vyrovnat. Malý Max chce být lvem, Pico zase hledá cestu domů z Himalájí, kam byl poslán rodiči na internátní školu. Jedna holčička se bojí ponořit se pod hladinu bazénu, druhá zase čeká, až půjdou rodiče spát, aby se mohla pomoci svého vědeckého pokusu stát „Beautiful Enough“. O skutečnosti, že jsou dětští hrdinové vděčné téma krátkých filmů, svědčí ocenění (BAFTA, výběr pro Oscary 2012), která většina červnových filmů posbírala.

## SUCKER PUNCH

ZACK SNYDER | USA 2011 | 110 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Nevládní otec uvrhne zákeřnými intrikami drobnou „Baby Doll“, která je jeho jedinou překážkou stojící v cestě k penězům zámožné rodiny, za mříže blázince. Dívka uniká do světa fantazie, kde se s dalšími dívkami z útavu pokouší získat několik tajemných předmětů, které by jim mohly pomoci k útěku.

## SYNECDOCHE, NEW YORK

CHARLIE KAUFMAN | USA 2008 | 118 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Divadelní režisér a hypochondr Canden je přesvědčen o své genialitě, zvláště ve chvíli kdy získá obří dotaci na své příští dílo. Přestože, nebo možná právě proto, že se mu zortil rodinný život, uzavírá se do obřího hangáru, kde inscenuje divadelní hru, která je skutečnější než realita...

## TANTRA

BENJAMIN TUČEK | ČR 2011 | 77 MIN | ČESKÁ VERZE

Stovky českých žen a mužů absolvují tantrické semináře. Přestože jóga a nejruznější meditace jsou v západním světě poměrně rozšířené, tantru si lidé často pletou například s kámasútrou a vnímají jen její sexuální aspekt. Dokumentární pohled na intimní svět tantrických seminářů.

## ÚTĚK ZE SIBIŘE

THE WAY BACK | PETER WEIR | USA 2010 | 133 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Drama natočené na základě údajných pamětí Sławomira Rawicze se vrací do roku 1940, kdy se z ruského gulagu pokouší utéci skupina vězňů. Jediná cesta ke svobodě vede skrze nelítostnou sibiřskou zimu, oblast jezera Bajkal, transsibiřskou magistrálu, poušť Gobi, Himaláje a Tibet. Na konec cesty nedojdou všichni, přesto je touha po svobodě žene takřka 4 tisíce pěších mil.

## VĚRNÁ KOPIE

COPIE CONFORME | ABBAS KIAROSTAMI | IT, IR, FRA 2009 | 106 MIN | ANGLICKO-FRANCOUZSKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Britský spisovatel James Miller přijíždí do Toskánska propagovat svou novou knihu. Setká se zde se zralou a krásnou Francouzskou. Dvojice spolu vyrazí do nedalekého městečka Lucignana, kde se mezi nimi začne rozvíjet hra na dlouholeté manželství, které je poznamenáno hádkami, po nichž však následuje usmířování.

## VICKY CRISTINA BARCELONA

WOODY ALLEN | USA, ŠPA 2008 | 96 MIN | ANGLICKO-ŠPÁNĚLSKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Do „španělského New Yorku“ odjíždějí na léto dvě mladé Američanky. Poněkud příkrá a zásadová Vicky, která má před svatbou, a její hédonická kamarádka Cristina. Potkávají spontánního malíře a jeho krásnou, ovšem nepřipčetně žárlivou ex-manželku.

## VODA PRO SLONY

WATER FOR ELEPHANTS | FRANCIS LAWRENCE | USA 2011 | 120 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Nedostudovaný veterinář Jacob přichází ve třicátých letech minulého století do cirkusu, kde se setkává s krásnou Marlene a slonící Rosie. Ta se brání drezuře a není schopna poslechnout ani jednoduché příkazy. Jak ale navčítit číslu, které má v době světové hospodářské krize cirkus zachránit před úpadkem?

## ZBYTEČNÁ KRUTOST

SAN QIANGPAIAN JING QI | ZHANG YIMOU | ČR 2009 | 95 MIN | MANDARÍNSKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Původní snímek bratří Coenů z roku 1983 inspiroval k novému eposu čínského režiséra Zhang Yimoua, který jej přetvořil do opulentní kostýmní frašky zasazené do pouštního hostince v době starověké Číny. Stejně jako v původním filmu i zde vše začíná plánem manžela na likvidaci jeho záletné ženy...

## ZDROJOVÝ KÓD

SOURCE CODE | DUNCAN JONES | USA 2011 | 93 MIN | ANGLICKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Colter Stevens se probudí v sedadle příměstského vlaku a netuší, kde se to vzal. Záhy je vlak rozmetán výbuchem a Colter se probouzí v podivném bunkru, kde je součástí mise, jež umožňuje vstup do mysli cestujících. Nalezne v 8minutových intervalech atentátníka? Další výtečný snímek z tvorby slibného režiséra Duncana Jonese.

## ZVUK HLUKU

SOUND OF NOISE | OLA SIMONSSON, JOHANNES STJÄRNLINSSON | ŠVÉ, FRA 2010 | 102 MIN | ŠVÉDSKÁ VERZE | ČESKÉ TITULKY

Šestice bubeníků se rozhodne využít městské prostory tak, jak to zatím nikdo neprovedl. Jsou znechuceni instantní hudbou, která zaplavuje ulice a vyhlašují městu guerillový hudební útok. Jejich "hudební terorismus" se pokusí zastavit policista Amadeus, který však paradoxně trpí hudebním hluchem.

## VÝSTAVA

### POLSKÉ CIRKUSOVÉ PLAKÁTY | 1. – 30. 6. 2011

Nová výstava se sbírky Terryho ponožky představí slavné polské cirkusové plakáty, jež doplní také několik plakátů, které vznikly během 50. let minulého století v dílnách českých výtvarníků.

[www.terryhoponozky.cz](http://www.terryhoponozky.cz)

## PŘEDFILM

### GRAVITÉ

režie: Renaud Hallée

## VSTUPNÉ

Vstupné na všechny projekce, pokud není uvedeno jinak, 100 Kč. Bio | Ucho vstupné 50 Kč. Bio | Hazard vstupné 80 Kč. Lidice 20. 6. vstupné zdarma. Sleva pro seniory a studenty 20 Kč. Vstupné na dopolední projekce pro seniory 60 Kč. S průkazkou Filmového klubu na projekce označené FK sleva 20 Kč. Vstupné na sobotní dětské projekce: pohádky 60 Kč, pohádky + program 80 Kč. S průkazkou Aeroškoly denně na projekce od 18.00 (kromě přehlídek a festivalů) vstup 60 Kč.

## PARTNEŘI



## MEDIÁLNÍ PARTNEŘI

